



## **CYNGOR TREF CEI NEWYDD NEW QUAY TOWN COUNCIL**

*Mrs Dana Jones (Clerc/Clerk), Pencnwc Bach, Cross Inn, Llandysul, SA44 6NL. Rhif ffôn/Tel Number:- 01545561017 (Gartref/Home) e-bost/email – danajones3@hotmail.co.uk*

Dyddiad/Date:- 05/06/2020

**Annwyl Syr neu Fadam**

Dear Sir/Madam

**Aelodau o'r Cyngor, fe'ch gelwir drwy hyn i Gyfarfod Blynyddol Cyngor Tref Cei Newydd sydd i'w gynnal am 7.00pm nos lau, 11 Mehefin 2020 drwy fynychu o bell i drafod y materion canlynol:-**

Members of the Council you are hereby summoned to attend the Annual Meeting of the New Quay Town Council will be held at 7.00pm on Thursday, 11 June 2020 by remote attendance for the transaction of the following business:-

- |   |  |   |   |
|---|--|---|---|
| 1 | Ymddiheuriadau   | 1 | Apologies   |
| 2 | Datgelu Buddiannau Personol/<br>Buddiannau sy'n Rhagfarnu            | 2 | Disclosure of Personal/ Prejudicial Interest                                    |
| 3 | Newid Swyddogaeth  | 3 | Change of Office  |
|   | Ethol Cadeirydd am y flwyddyn<br>fwrdeistrefol i ddod, 2020/21       |   | To elect a Chairman of the Council for the<br>ensuing Municipal Year<br>2020/21 |
| 4 | Derbyn Datganiad o Dderbyn<br>Swydd y Cadeirydd                      | 4 | To receive the Declaration of<br>Acceptance of Office of the Chairman.          |
| 5 | Ethol Is-gadeirydd am y<br>flwyddyn fwrdeistrefol i ddod,<br>2020/21 | 5 | To elect a Vice-Chairman for the ensuing<br>Municipal Year 2020/21              |
| 6 | Derbyn datganiad o Dderbyn<br>Swydd yr Is-gadeirydd                  | 6 | To receive the Declaration<br>of Acceptance of Office of the Vice-Chairman.     |

**Yn eiddoch yn gywir**  
Yours faithfully

**Dana Jones (Clerc/Clerk)**



## **CYNGOR TREF CEI NEWYDD NEW QUAY TOWN COUNCIL**

Mrs Dana Jones (Clerc/Clerk), Pencnwc Bach, Cross Inn, Llandysul, SA44 6NL. Rhif ffôn/Tel Number:- 01545561017 (Gartref/Home) e-bost/email – [dana.jones3@hotmail.co.uk](mailto:dana.jones3@hotmail.co.uk)

Dyddiad/Date:- 05/06/2020

**Annwyl Syr neu Fadam**

Dear Sir/Madam

**Aelodau o'r Cyngor, fe'ch gelwir drwy hyn i Gyfarfod Cyngor Tref Cei Newydd sydd i'w gynnal am 7.05pm nos Iau, 11 Mehefin 2020 sydd i'w gynnal o bell i drafod y materion canlynol:-**

Members of the Council you are hereby summoned to attend a meeting of the New Quay Town Council will be held at 7.05pm on Thursday, 11 June 2020 by remote attendance for the transaction of the following business:-

7	Ymddiheuriadau	7	Apologies
8	Datgelu Buddiannau Personol/ Buddiannau sy'n Rhagfarnu	8	Disclosure of Personal/ Prejudicial Interest
9	Cadarnhau Cofnodion y cyfarfod a gynhaliwyd ar 22 Chwefror 2020	9	To confirm the minutes of meeting of the Council held on 22 February 2020
10	Adroddiad y Cynghorydd Sir	10	County Councillor Report
11	<b>Cyllid</b> <b>Balans agoriadol £27,088.32 ( £678.56 wedi'i roi o'r neilltu ar gyfer peiriant adfywio calonnau a £500.00 am brosiect Dylan Thomas)</b> <b>11.01 Cyflog a Threuliau'r Clerc £265.00</b> <b>11.02 Cyflog yn ddyledus i'r Clerc £148.24 ( 3 mis wedi ei dalu, 1 yn ddyledus)</b> <b>11.03 HMRC (PAYE) £287.04</b> <b>11.04 Torri Porfa £250.00 (wedi ei dalu)</b> <b>11.05 Yswiriant £986.69 (wedi ei</b>	11	Finance Opening Balance £ 27,088.32 (£678.56 ring fenced for defibrillator £500.00 towards the Dylan Thomas Project) 11.01 Clerk Salary & Expenses £1060.00 (March – June) 11.02 Clerk back pay £37.06 £148.24 ( 3 months paid, one owing) 11.03 HMRC (PAYE £287.04) 11.04 Grass cutting £250.00 (already paid) 11.05 Insurance £986.69 (already paid) 11.06 N Power £246.97

dalun)  
11.06 N Power £246.97

+Precept £5357.55

+ Praespet £5357.55

Closing Balance £29,466.93 (£678.56 ring fenced for defibrillator £500.00 towards the Dylan Thomas Project).

Wrth gau £29,466.93 (£678.56) wedi'i roi o'r neilltu ar gyfer peiriant adfywio calonnau & brosiect Dylan Thomas o £500.00)

Closing balance for Town Council account £28,788.37

Balans wrth gau i gyfri Cyngor Tref £28, 788.37

Adolygiad o gyllideb

Review of the Budget

11.06 Cyfrifon 2019/20

11.06 Accounts 2019/20

12 Ceisiadau Cynllunio  
12.01 A200347 - Royal Indian, Church St

12 Planning Applications  
12.01 A200347 - Royal Indian, Church St

12.02 A200367 – Bronant, 3 Heol y Dwr

12.02 A200367- Bronant, 3 Water St

13 Gohebiaeth  
13.01 Panel Annibynnol Cymru ar Gydnabyddiaeth Ariannol: adroddiad blynyddol

13 Correspondence  
To consider the following:-  
13.01 Independent Remuneration Panel for Wales: annual report


13.02 Cais am gymorth ariannol oddiwrth Tarian

13.02 Request for financial assistance from Tarian

15 Trefniadau'r Cyfarfod Nesaf

15 Arrangement for next meeting

Yn eiddoch yn gywir  
Yours faithfully



Dana Jones (Clerc/Clerk)